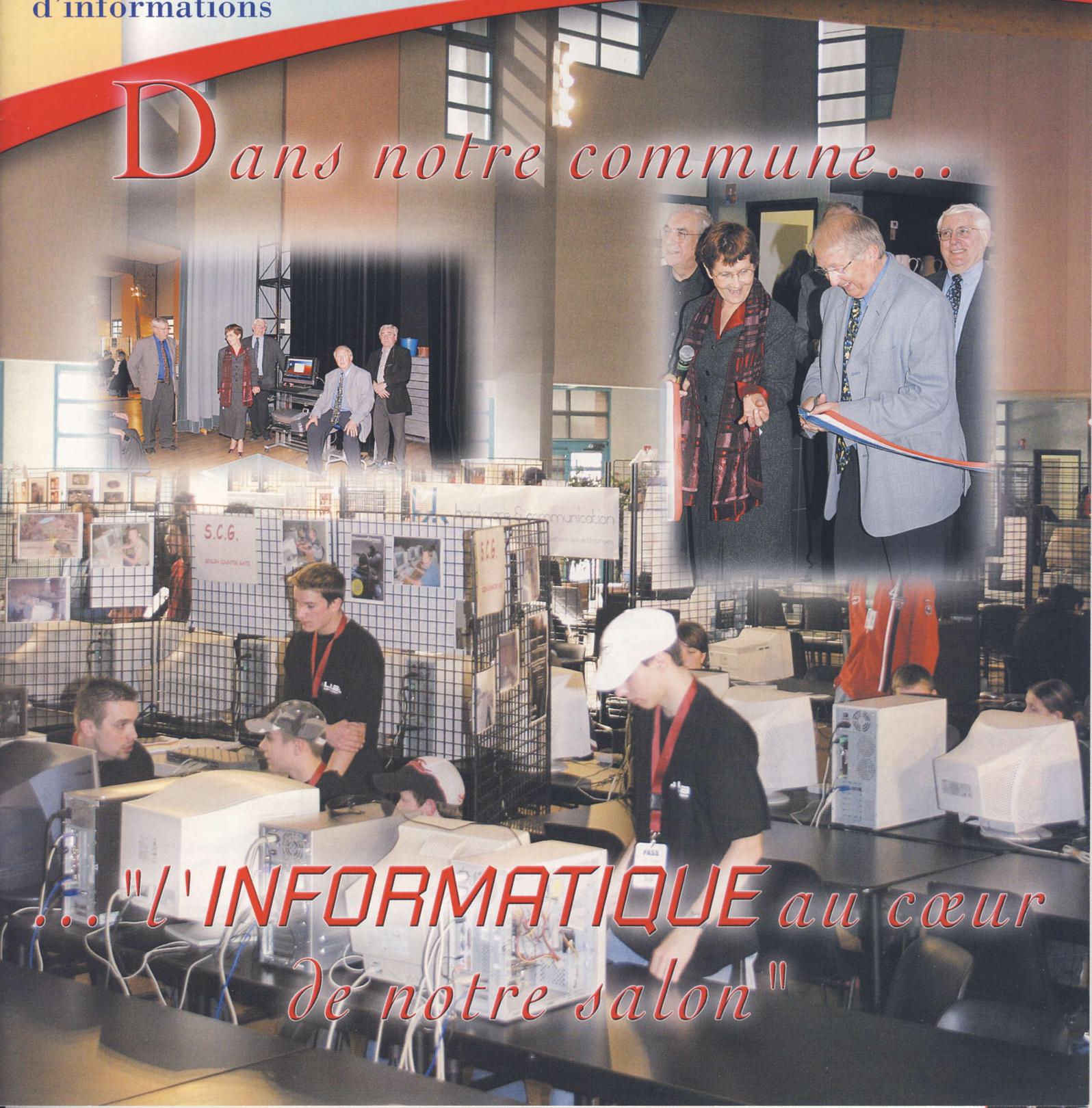


BILLY BERCLAU 2000

Bulletin municipal
d'informations

Dans notre commune...



*... "L'INFORMATIQUE au cœur
de notre salon"*

IDEAL RENOVATIONS

Transformations et Agencement



- Maçonnerie
- Carrelage
- Cimentage
- Isolation
- Charpente
- Couverture
- Zinguerie
- Etanchéité

23, rue d'Henrichemont
BILLY BERCLAU
Tél. 03 21 37 89 93

POMPES FUNEBRES KRYSZKE

Côté Fleurs



PERMANENCE : 24 h / 24 ~ 7 j / 7

◆ SALONS FUNÉRAIRES

CONTRATS OBSEQUES ◆ FLEURISTE

217, rue Gal de Gaulle BILLY-BERCLAU
Tél. 03 21 79 81 78



UNE PROMESSE DE QUALITÉ

L'ART SIENNE
L'Art d'imprimer

LIÉVIN (Siège social)
B.P. 99 Z.I. de l'Alouette - 62802 LIÉVIN CEDEX - Tél. : 03 21 72 78 90 - Fax : 03 21 72 78 91

CAFÉ DES SPORTS

Sylvie & Olivier

136, rue du Gal de Gaulle
62138 BILLY BERCLAU
Tél. 03 21 79 96 38



Location de matériels
TP et Travaux Publics

BILLY BERCLAU

Tél. 03 21 40 41 00
tpplus@nordnet.fr



CHAUFFAGE ET CLIMATISATION
RECUPERATION ET ECONOMIES D'ENERGIES
TRAITEMENT DES EAUX-PLOMBERIE-SANITAIRE

- INSTALLATION RENOVATION FINANCEMENT
- GESTION EXPLOITATION MAINTENANCE
- ASSISTANCE TECHNIQUE ET BUREAUX D'ETUDES

LA SAMÉE COUVRE PAR SES TECHNICIENS ET SES FILIALES LES REGIONS NORD ET PICARDIE

Siège social : 26, rue des Saules - 62138 VIOLAINES
Direction technique et commerciale : 142, rue du Gal De Gaulle - 59139 WATTIGNIES
Tél. 03 20 95 12 12



NORD PAYSAGES

Entreprise Qualifiée Réf P110 E 130****
Travaux d'Aménagement

Terre • Eau • Voirie • Espaces Verts

Z.A.L. Rue du Général Galliéni - 62150 HOUDAIN

Tél. 03 21 53 18 32 - Fax 03 21 62 18 51

Terrassement - Pavage - Engazonnement - Clôture - Plantation - Entretien

Fêtes, animations et sports

4 à 6

- Agenda
- 5^{ème} salon du multimédia
- Tournois de scrabble
- Nouvelles familles, nouveaux bébés
- Nos écoliers en représentations
- Sous le soleil des Indiens
- Le projet "marionnettes" se poursuit
- Une porte ouverte réussie

Dossier

7 à 11

- "Les risques naturels et technologiques"

L'équipe municipale au travail

12 - 13

- Du côté du CCAS
- Sportifs
- Forums passés et à venir
- Pour les amateurs de plein air
- Un beau concert

Jeux et logique

14 - 15

- 1^{er} questionnaire et règlement

Qu'en pensez-vous

16

- Les 10 ans du groupe de prévention
contre les conduites déviantes
chez les adolescents

La parole aux Associations

17 à 19

- Pour les passionnés
de tennis de table et les joggers
- Réception des maisons illuminées
- Un parcours exemplaire
- Open de sambo
- Du foot
- Musiques actuelles
- À l'École de Musique

Infos et brèves

20



Après un hiver qui s'est anormalement prolongé, il est bon de voir refleurir le printemps. Je souhaite qu'avec le soleil revenu, chacun retrouve force et joie de vivre.

Dans le dossier de ce nouveau Billy-Berclau 2000, nous avons voulu vous présenter les différents risques liés aux catastrophes multiples et variées qui peuvent hélas endeuiller les populations. L'actualité nous a montré qu'elles se produisent n'importe où et à tous moments. La vocation d'un journal municipal étant d'informer, c'est par ce biais que je veux vous indiquer la conduite à tenir en cas de malheur. La France est un pays très bien organisé, capable de réagir très vite. C'est pourquoi il faut garder son calme et avoir quelques réflexes simples : ne pas sortir, ne pas téléphoner, allumer la radio et/ou la télévision. Deux radios sont agréées par le ministère de l'intérieur : France Bleu Nord (94.7.FM) et France.Info (105.2 FM). Vous y entendrez toutes les consignes nécessaires à la meilleure gestion possible de la situation. C'est un moyen simple, rapide, qui permet d'éviter les paniques.

Dans un tout autre domaine, vous avez pu constater qu'enfin les travaux de transformations de la ville sont commencés. Armez-vous de patience, ils dureront jusqu'en 2008. Il a fallu plus de 10 ans entre l'idée de départ et sa concrétisation, 10 ans de rencontres, de playdoyers, de batailles pour boucler des dossiers longs et complexes. Il fallait en effet une harmonisation parfaite entre de nombreux organismes, intervenant dans des domaines variés : administratifs, financiers, techniques et politiques. C'est chose faite et nous pouvons maintenant nous mettre à l'ouvrage. Pour l'instant nous attaquons la liaison entre la rue Mitterrand et la rue du Bois. Elle permettra dans un premier temps une circulation tolérable dans la commune pendant la rénovation du centre ville. Plus tard, elle fera la liaison entre la future voie de contournement et le cœur du village. A terme, elle deviendra l'entrée principale de Billy-Berclau. En 2008, s'il n'y a pas trop de retard dans les travaux, notre village aura complètement changé. Ce sera une agréable petite ville, assainie, embellie, cohérente, sécurisée, avec des connexions entre tous les quartiers. Le bureau municipal et les commissions y ont travaillé avec beaucoup de courage et d'enthousiasme, et je suis fier de pouvoir le dire avec derrière eux le conseil municipal unanime.

Billy Berclau 2000

Bulletin d'information municipale

Directeur de publication :

Daniel Delcroix

Comité de rédaction :

Daniel Delcroix
 Marcelle Boussemart
 Pascaline Rigal
 Bernadette Malbranque
 Véronique Lagadec

Conception graphique :

Daniel Delcroix

Mise en page, impression :

Imprimerie de la Centrale - LENS

Crédit photographique :

Marcelle Boussemart

Illustrations :

Yves Lelièvre
 Périodicité bimestrielle

Dépôt légal - Janvier 1996.
 N°ISSN 1245 1460

Votre Maire
Daniel DELCROIX

Agenda

Avril 2005

Samedi 23 et dimanche 24

- Concours de pêche 4 nuits à carpe (AAPPMA) Lac, base de loisirs
- Journées sportives (BB Basket Club) - Salle Léo Lagrange

Dimanche 24

- Bal avec Michel Pruvost - Espace Mitterrand
- Repas dansant des Médailleurs du Travail - Salle des Fêtes

Du mardi 26 au dimanche 1^{er}

- Exposition de peinture organisée par la CSF. Vernissage de l'atelier "arts plastiques" - Salle des Fêtes

Samedi 30

- Compétition nationale 3 de canoë kayak - Base de loisirs

Mai 2005

Dimanche 1^{er}

- Défilé et remise de médailles du travail - Salle d'Honneur
- Marché aux fleurs, peintres dans la rue (CSF) - Rue de la ville
- Concert de printemps de l'harmonie municipale - Espace Mitterrand
- Journées sportives (BB Basket Club) - Salle Léo Lagrange

Jeudi 5

- Journées sportives (BB Basket Club) - Salle Léo Lagrange

Vendredi 7

- Marché aux puces et radio crochet (RASBB) - Rue Maurice Ravel

Samedi 8

- Banquet des ACPG CATM TOE - Espace Mitterrand
- Défilé du 8 mai - Grand place
- Journées sportives (BB Basket Club) - Salle Léo Lagrange
- Concours de pêche au blanc (AAPPMA) - Lac de la base nautique

Samedi 14 et dimanche 15

- Journées sportives (BB Basket club) - Salle Léo Lagrange

Dimanche 15

- Sortie botanique et ornithologique (SPO) - Site Chico Mendès

- Pêche à la truite (AAPPMA) - Carré Demerre
- Concours de pêche au blanc (AAPPMA) - Lac de la base nautique
- Loto organisé par le TTBB - Espace Mitterrand

Mercredi 18

- Repas de la fête des mères (Les Myosotis) - Salle des fêtes

Samedi 21

- Bal avec l'orchestre Kubiak (OMS) - Espace Mitterrand

Samedi 21 et dimanche 22

- Concours de pêche une nuit à carpe (AAPPMA) - Lac de la base nautique
- Fête du nautisme et trophée de France FSR (modélisme navale) - Lac de la base nautique

Dimanche 22

- Pêche à la truite (AAPPMA) - Carré Demerre

Du samedi 21 au 24 mai

- Fête foraine

Mercredi 25

- Repas des aînés offert par le CCAS - Espace Mitterrand

Samedi 28

- Fête de l'école maternelle - Espace Mitterrand

Dimanche 29

- Brevet Cyclo - Départ derrière la mairie
- Compétition nationale 3 de canoë kayak - Base de loisirs

Juin 2005

Vendredi 3

- Assemblée générale de l'USBB - Salle d'honneur

Samedi 4 et dimanche 5

- Championnat de France de voile (modélisme naval) - Lac de la base nautique

Dimanche 5

- Gala de danses des petites (Cytises) - Espace Mitterrand
- Sortie botanique (SPO) - Site Chico Mendès

Mercredi 8

- Repas de la fête des pères (Les Myosotis) - Salle des fêtes

Samedi 11

- Fête de l'école Jean Jaurès - Espace Mitterrand
- Concours de pêche jeunes (RASBB) - Carré Demerre

Mercredi 15

- Concours de l'école de pêche (AAPPMA) - Lac de la base nautique

Samedi 18 et dimanche 19

- Concours annuel de javelots - Salle Léo Lagrange

Samedi 18

- Dépôt de gerbe Commémoration de l'appel du 18 juin - Monument aux morts
- Fête de l'école Jérémie Poteau

Dimanche 19

- Trophée de pêche jeunes "Pierre Haverlant" - Lac de la base de loisirs
- Challenge minis (modélisme naval) - Lac de la base nautique

Du mardi 21 au dimanche 26

- Semaine culturelle (fête de la musique et représentations théâtre) - Espace Mitterrand

Samedi 25

- Remise de ceintures et assemblée générale du Kenpo Karaté - Dojo de l'espace Mitterrand

Samedi 25 et dimanche 26

- Concours de pêche 1 nuit à carpe (AAPPMA) - Lac de la base nautique
- Compétition régionale de canoë kayak - Lac de la base nautique

Dimanche 26

- Sortie botanique et insectes (SPO) - Site Chico Mendès

Juillet 2005

Dimanche 3

- Journée club de modélisme naval - Lac de la base nautique
- Championnat d'Europe du moto-club des étangs - Terrain de cross

Dimanche 10

- Sortie sur la Côte d'Opale (RASBB) - Fort Mahon

Dimanche 13

- Spectacle de variétés - Espace Mitterrand
- Feu d'artifice

ROSE MARIE SEILIEZ
ARCHITECTE D.E.S.L.
LENS - TÉL. 03 21 42 95 95

Pour vous
nous avons réalisé ce bulletin

Parc d'Activités "Les Oiseaux" • Rue des Colibris
B.P. 78 • 62302 LENS
Tél : 03 21 69 88 44 • Fax 03 21 69 88 40
e-mail : contact@imprimeriecentrale.fr



sade



**Compagnie Générale
de Travaux Hydrauliques**

62053 SAINT-LAURENT BLANGY CEDEX
Tél. 03 21 24 00 00 Fax 03 21 71 35 00



INFORMATIQUE

Vente - Maintenance - Formation
Professionnel et Particulier

20 rue du 11 Novembre - Violaines
Tél. 03 20 60 24 00 contacts62@xeler.com

Vème salon du multimédia

En collaboration avec la Municipalité, le Centre Informatique, placé sous la responsabilité de Yann LAGADEC, secondé par Samuel GANICHON, a organisé, les 26 et 27 mars, le Vème salon du Multimédia, à l'Espace François Mitterrand... l'occasion de mettre à l'honneur les dernières tendances...

Un premier pôle "logiciel libre et LINUX" permet de découvrir le monde du logiciel libre.

Un second pôle fut consacré à la "formation" et aux "métiers de l'informatique", en présence d'universitaires. L'univers TIM PASS fut dévoilé.

Un troisième pôle "multimédia" proposa des initiations au montage vidéo et techniques de

prise de vue. Les dernières techniques de création de musiques assistées par ordinateur furent dévoilées.

Un quatrième pôle "jeux en réseau" permit aux amateurs de s'affronter... l'occasion de découvrir le nouveau Counter Strike et Half-Life.

Lors du vernissage, Daniel DELCROIX, Maire, a remercié toutes les personnes qui s'étaient investies, ainsi que les nombreux partenaires locaux et régionaux.

Pour tout renseignement :

Contactez Yann LAGADEC

03 21 74 64 77

ylagadec@billy-berclau.com



Tournois de scrabble



Durant 3 jours, des tournois de scrabble se sont déroulés au Centre Culturel : deux pour les adultes et un réservé aux enfants.

Une vingtaine de participants ont pu se confronter... les adultes y mirent tout leur savoir-faire et les enfants toute leur bonne humeur.

Petits et grands furent récompensés par une remise de cadeaux. Chez les enfants, c'est Aline LOOTGIETER qui a remporté le tournoi et Yvette MOUVEAUX chez les adultes.

Nouvelles familles, nouveaux bébés



Comme le veut la tradition, la municipalité a invité ce samedi 29 janvier dans la salle d'honneur les couples ayant donné naissance à un bébé au cours de l'année écoulée. Daniel DELCROIX, maire, entouré de son conseil municipal, a souhaité la bienvenue aux 52 nouveaux-nés (19 garçons et 33 filles). Les vingt-six nouveaux foyers étaient eux aussi invités à cette petite réception, placée sous le signe de l'amitié.

Nos écoliers en représentation

Depuis le mois d'octobre, les classes de CM1-CM2 de M^{me} Merveille et de CE2-CM1 de M. Brulin, de l'école Jean Jaurès, participent à un atelier de théâtre contemporain dirigé par Véronique Lagadec. Ce sont les CM1-CM2 qui sont montés les premiers sur les planches le samedi 22 janvier, en mettant en scène à l'école, devant leurs parents, des extraits de la pièce "L'ombre" de Fanny Mentré. Le 4 février, c'était au tour des CE2-CM1 de dévoiler leur savoir-faire.



Les élèves de l'école Jérémie Poteau suivent également les ateliers de théâtre. Le samedi 19



mars, ce sont les petits du CP et du CE1 qui ont joué devant leurs parents, sous l'œil admiratif de leurs enseignantes, M^{mes} HAVERLANT et DEKERLE.

Le projet "marionnettes" se poursuit



Lancé en février 2004 après la rédaction d'un conte sur l'Angleterre intitulé "Mission : sauver la reine boutish" et la réalisation de son livret, le temps est venu de passer à la mise en scène de ces aventures.

Véronique Lagadec et Pascaline Rigal ont donc proposé aux enfants fréquentant les centres de loisirs et ayant participé à l'histoire du conte, un stage de sensibilisation aux techniques théâtrales

les 8, 9 et 10 février. Les enfants ont pu découvrir le monde du théâtre, ce qui leur permettra, à terme, de participer à la mise en scène du spectacle, avec les jeunes des ateliers théâtre "extra-scolaires".

Sous le soleil des Indiens



Le Centre Culturel Françoise Dolto a mis en place sa première exposition de l'année intitulée "À la découverte du monde". Ces expositions sont propices aux ventes d'objets pour aider les populations défavorisées et leur assurer des revenus réguliers. C'est donc une exposition à la fois culturelle et humanitaire.

À travers divers ateliers, les enfants qui fréquentent la garderie, le laboratoire de langues et le site informatique ont donc pu découvrir la culture indienne, si particulière. Les adhérents de l'atelier "arts plastiques" l'ont illustrée (dessins, fabrications d'objets...).

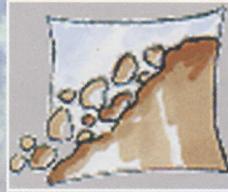
Au cours du vernissage, Daniel DELCROIX, maire, remercia l'ensemble des intervenants qui ont contribué à la réussite de ce beau projet culturel.

Une porte ouverte réussie



Les 35 jeunes comédiens des ateliers de théâtre "extra-scolaires" ont convié leurs parents à assister à une séance de travail, de faire passer des émotions "les plus vraies possibles", rester concentrés, occuper un espace scénique... beaucoup de choses à gérer en même temps... pas facile quand on a 6 ou 7 ans...

Le spectacle de fin d'année est fixé au mercredi 22 juin 2005 à 19 h à l'Espace Mitterrand, au cours de la "Semaine Culturelle".



Les risques naturels et technologiques



SÉBASTIEN FRULEUX

Peinture - Vitrierie - Pose de papiers peints
Revêtements de sols

13, rue du 8 mai - 62138 BILLY BERCLAU
Tél. 03 21 40 17 18 - Port. 06 18 65 69 07

S.A. LEGAGE

TRAVAUX PUBLICS ET PARTICULIERS - LOCATION DE MATÉRIELS

ZA du Bois Rigault Sud
9, rue de l'Europe - LENS

Tél. 03 21 43 34 00
Fax 03 21 43 24 32

RÉGIONALE DE SURVEILLANCE

- ☞ GARDIENNAGE
- ☞ RONDES
- ☞ INTERVENTIONS SUR ALARME

Tél. 24 H / 24 - 03 21 44 62 76

Fax. 03 21 44 75 96

Autorisation préfectorale 03-11-97

Les risques naturels

Inondation

Une inondation est une submersion plus ou moins rapide d'une zone avec des hauteurs d'eau variables ; elle est due à une augmentation du débit d'un cours d'eau provoquée par des pluies importantes et durables.

Les risques majeurs d'inondation dans le Pas-de-Calais sont, tout d'abord, le débordement d'un cours d'eau ou encore le ruissellement dû à un sol argileux ou un sol naturel déjà saturé d'eau.



Des mesures ont été prises dans le département pour lutter contre les inondations comme des études hydrologiques afin d'établir une cartographie des zones inondables ou encore des travaux menés par l'Etat au niveau des zones à risque.

Sismique

Un séisme est une fracturation brutale des roches en profondeur créant des failles dans le sol et parfois en surface, et se traduisant par des vibrations du sol transmises aux bâtiments. Les dégâts observés sont fonction de l'amplitude, de la durée et de la fréquence des vibrations.

Un séisme est caractérisé par son **foyer** (point de départ du séisme), son **épicentre** (intensité la plus importante à la verticale du foyer), sa **magnitude** (énergie libérée par le séisme), son **intensité** (dégâts provoqués en un lieu donné), la **fréquence et la durée des vibrations** et la **faille provoquée** (verticale ou inclinée).

Dans le Pas-de-Calais, le risque de séisme est minime, mais ce type d'événement doit être pris en compte au niveau des dispositions constructives de certaines catégories d'installations à risques.

Feux de forêt / champs

Bien que faible sur le département, le risque "feux de forêts" est cependant existant. Les incendies du Touquet en 1996 et d'Ambleuse en 2003 ont nécessité l'emploi de nombreux sapeurs-pompiers et ont entraîné la destruction de la végétation environnante.



Le risque "feux de champs" est assez élevé sur le département. Les sapeurs-pompiers interviennent plus de 100 fois par an pour ce type d'incendie. Seules les cultures céréalières et fourragères sont soumises à ce type de sinistre.

Mouvement de terrain

Un mouvement de terrain est un déplacement plus ou moins brutal du sol ou du sous-sol ; il est fonction de la nature et de la disposition des couches géologiques. Il est aussi dû à des processus lents de dissolution ou d'érosion favorisés par l'action de l'eau et de l'homme.

Les risques majeurs de mouvement de terrain dans le Pas-de-Calais sont, premièrement, l'affaissement plus ou moins brutal de cavités souterraines naturelles ou artificielles (mines, carrières...), les phénomènes de gonflement ou de retrait liés à l'humidité, les écroulements sur les côtes à falaises, l'érosion sur les côtes basses sableuses ou encore l'ensablement.



La commune de Billy-Berclau est concernée par le risque lié aux puits de mines (en fait, il concerne la zone située autour du puits d'exploitation minière). Il peut prendre deux formes : l'effondrement des remblais dans le puits ou l'émission de gaz méthane (grisou).

Les puits font l'objet d'un contrôle semestriel de l'état des remblais et de la présence de grisou en tête de puits.

Par mesure de sécurité, la population ne doit pas bâter à l'aplomb des puits de mines et conserver un passage d'accès aux puits d'une largeur minimale de 4 mètres depuis les voies de circulation.

Pour plus d'information, contactez la mairie, la Direction Régionale de l'Industrie, de la Recherche et de l'Environnement (DRIRE) ou Charbonnages de France.

Tempêtes

Les tempêtes affectent régulièrement notre région. Les périodes les plus propices sont les mois d'hiver, d'octobre à février. Leur vitesse peut atteindre des valeurs records : 169 km/h le 9 novembre 1969 à Boulogne-sur-Mer.

D'ampleur géographique plus limitée mais d'intensité plus forte, les tornades affectent aussi le département. En

1998, l'apparition d'une tornade aux environs de Saint-Omer-Capelle nécessita des moyens humains et matériels importants pendant plusieurs jours.



Le risque Industriel



Le risque industriel majeur est un événement accidentel se produisant sur un site industriel et entraînant des conséquences immédiates graves pour le personnel, les riverains, les biens, et l'environnement. Afin de réduire ce risque, des contrôles sont effectués régulièrement.

Les principales manifestations du risque industriel sont : **l'incendie, l'explosion ou la dispersion** de produits dangereux pour l'homme et la nature.

Les installations industrielles dans le Pas-de-Calais sont nombreuses, ce risque majeur est certainement le plus important dans notre département.

On distingue 4 types d'installations, premièrement, les installations industrielles les plus dangereuses, visées par l'application de la directive européenne SEVESO "seuil haut" (La Nitrochimie de Billy-Berclau en fait partie), deuxièmement, les installations industrielles visées par l'application de la directive européenne SEVESO "seuil bas", troisièmement, les dépôts de liquides inflammables dont la capacité est supérieure à 10 000 m³ et enfin le centre de tri de munitions anciennes de Vimy.

Des mesures sont donc prises au niveau de la préfecture qui se traduisent par une réglementation rigoureuse : tout d'abord **une étude d'impact** afin de réduire au maximum les nuisances causées par le fonctionnement normal de l'installation, **une étude de dangers** potentiels, **un contrôle régulier** effectué par l'administration et **des plans de secours** élaborés par l'industriel et par le Préfet.

En cas d'accident, la population doit savoir réagir. Les règles élémentaires de survie vous seront données en écoutant Radio Bleue Nord, 94.7 (ex Fréquence Nord) + France Info 105.2 FM. Prenez bien soin de libérer les lignes téléphoniques pour les secours.

Le risque lié aux munitions anciennes de guerre

Lors des deux conflits mondiaux, le Pas-de-Calais a connu des bombardements intenses et des batailles meurtrières qui en font l'un des départements les plus sensibles à la problématique. Aujourd'hui, notre département porte encore les traces de ces conflits. Les découvertes de munitions de guerre sont fréquentes et les risques encourus élevés (notamment les risques d'explosions et les risques toxiques).

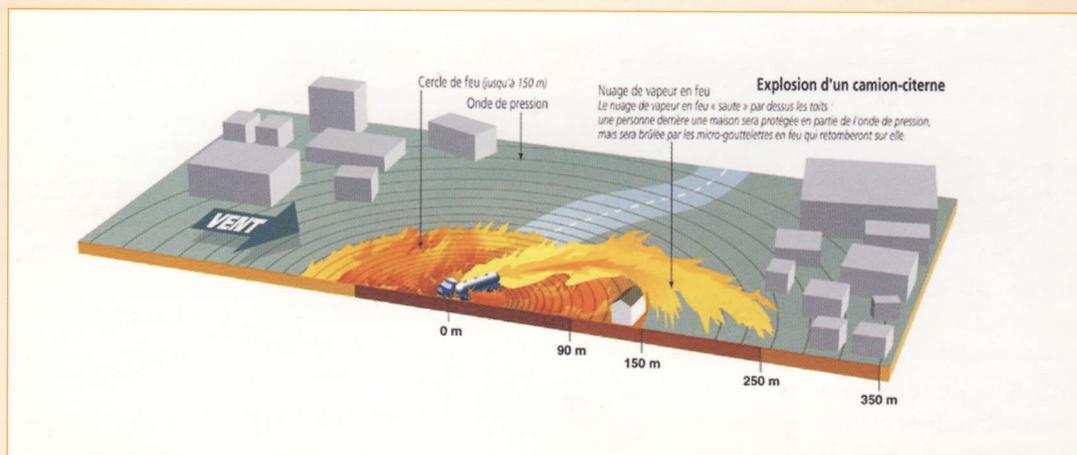
En cas de découverte d'une de ces munitions, le Service de déminage intervient, son but est de neutraliser, enlever et détruire tous les engins de guerre.

En cas de découverte d'un obus, toute personne doit **éviter de le toucher ou de le déplacer** et prévenir la gendarmerie ou les services de police ainsi que le maire de la commune.





Le risque lié au transport de matières dangereuses



Le risque lié au transport de matières dangereuses est consécutif à un accident se produisant lors du transport par voie routière, ferroviaire, aérienne, voie d'eau ou par canalisation, de matières dangereuses. Il peut entraîner des conséquences graves pour la population, les biens ou l'environnement.

Les produits dangereux sont nombreux ; ils peuvent être inflammables, toxiques, explosifs, corrosifs ou radioactifs. Les principaux dangers liés au TMD sont l'explosion, l'incen-

die, ou la dispersion dans l'air de ces matières dangereuses.

Cependant, de multiples mesures sont prises sous la forme d'une réglementation rigoureuse assortie de contrôles portant sur la formation des conducteurs, la construction des citernes, l'application stricte des règles de conduite, l'identification et la signalisation des produits transportés, les plans de secours ou enfin la réglementation appropriée de la circulation dans la commune.

Le risque nucléaire

Le risque nucléaire est un événement accidentel avec des risques d'irradiation ou de contamination pour le personnel, les populations avoisinantes, les biens ou l'environnement. Le risque nucléaire majeur est la fusion du cœur du réacteur d'une centrale nucléaire.

En cas d'accident majeur, les risques sont de deux ordres, tout d'abord le risque d'irradiation et ensuite le risque de contamination par les poussières radioactives dans l'air respiré ou le sol.

De manière générale, pour chaque établissement présentant des dangers nucléaires, des mesures de sécurité ont été mises en place comme **une étude de sûreté**, un **Plan d'Urgence Interne (PUI)** et un **Plan Particulier d'Intervention (PPI)**. En cas de sinistre, suivre les mêmes instructions que pour le risque industriel.



Actions menées par le CCAS

Le CCAS, placé sous la responsabilité de Michel LEROY, a organisé deux conférences entre janvier et mars.

La première, fin janvier à la salle d'honneur, avait pour thème "l'alcool au féminin". Proposée par l'association "non à la drogue" de LENS, et le groupe de prévention des conduites déviantes. Elle fut présentée par le Dr Ziolkowski (médecin alcoologue au CCAA de Liévin)...



La seconde, le 1^{er} mars dernier, avait pour thème "Bien manger, c'est facile et utile !". Elle fut animée par le Dr Jean-Michel LECERF de l'institut Pasteur de LILLE. Malgré la neige, quatre-vingts Billy-berclausiens s'étaient déplacés pour écouter les bons conseils.

Le CCAS a aussi organisé des petits déjeuners dans les écoles en janvier, avec la complicité de professionnels de l'UTASS de Lens et des bénévoles du groupe de conduites déviantes. Le côté ludique a été mis en évidence par l'intermédiaire d'un jeu de l'oie géant.



Aide à la mémoire

Perdre ses clés, ne plus retrouver un nom, oublier un rendez-vous... 65 % des personnes de plus de 60 ans se plaignent de "trous de mémoire". Plus que de réels troubles, il s'agit souvent d'un manque d'entraînement des fonctions cérébrales.

Aussi, en collaboration avec l'association départementale d'animation agricole et rurale, le CCAS, avec l'aide de la municipalité, a mis en place un programme d'activation cérébrale appelé PAC EUREKA. Conçu avec la fondation nationale de gérontologie, on y apprend par exemple à mémoriser des informations, améliorer son aisance verbale, développer son esprit d'observation, et ceci en toute simplicité et convivialité.

Retraites complémentaires des salariés (ARRGO-AGIRE)

Un nouveau service téléphonique est disponible... pour vous informer et préparer votre dossier de retraite complémentaire... composez désormais le 0 820 200 075.

Un conseiller "retraite" répondra à toutes vos questions du lundi au vendredi de 9 h à 18 h (0,09 € la minute à partir d'un poste fixe). Des notices d'information sont disponibles au CCAS.

2^{ème} parcours du cœur

Les OMS de Billy-Berclau et Bauvin et le SIVU de la haute Deûle ont renouvelé le parcours du cœur, le dimanche 3 avril 2005... permettant aux nombreux sportifs... joggers, marcheurs et cyclos... de se retrouver sur l'Île aux Saules et de redécouvrir ce bel espace aménagé, à travers un parcours fléché de 10 kms.



Séjour au ski

Les classes de neige se sont déroulées du 25 janvier au 5 février 2005. Les classes de M^{mes} MERVEILLE de Jean Jaurès et DELILLE de Jérémie Poteau ont skié à Sardières en Savoie... au total 48 enfants qui ont découvert les joies de la glisse.



Deux forums réussis... Quand d'autres se préparent

La Française de Mécanique de DOUVRIN a organisé deux forums à l'espace François Mitterrand :

"le salon du tourisme"



"les métiers et les carrières"



La Fête de la Musique s'inscrit dans un vaste programme, au cours de la "Semaine culturelle" qui aura lieu du mardi 21 au dimanche 26 juin 2005, avec la participation du Musée des Musiques Mécaniques d'HAUBOURDIN et des associations de musique et de danse de Billy-Berclau.

Le forum des associations se déroulera les 8 et 9 octobre prochains. Sous l'impulsion de Bernard Hubert, adjoint aux sports et de Bernard MILLE, adjoint aux fêtes, il est axé sur les sports de l'extrême.

À la découverte des espaces naturels

En présence de la directrice Florence GIRARD, accompagnée des responsables des offices de tourisme et des syndicats d'initiative de Béthune et des environs, une délégation du service tourisme d'Artois Comm est venue visiter nos différents espaces naturels.



Ensemble, ils sont allés aux Espaces Verts de Wingles-Douvrin-Billy-Berclau, puis au site Chico Mendès, avant de terminer à l'Île aux Saules...

Un concert de qualité

Chaque année, l'Harmonie Municipale dirigée par Jean-Marc BLONDIAU et la municipalité organisent un concert avec une formation de haut niveau.

Aussi, le 24 février dernier, le 43^{ème} Régiment d'infanterie de Lille s'est produit à l'espace François Mitterrand. Le concert fut dirigé par le commandant Michel VEZIER.



Quartiers en chantiers

Voie nouvelle

Les travaux d'aménagement de la voie nouvelle, reliant la rue du Bois à la rue François Mitterrand, ont démarré le 21 mars dernier pour une durée d'environ trois mois.

Cette voie, ainsi créée, servira d'itinéraire de déviation lors de l'important chantier de la rue du Général de Gaulle.





1^{er} questionnaire

1 – Complétez la suite logique suivante (1 pt)

1 2 4 8 16 32 ...

Réponse :

2 – Ajoutez les même lettres et dans le même ordre, au début et à la fin des lettres déjà inscrites, et vous obtiendrez un mot (2 pts)

- - D U L A T I - -

Réponse :

3 – Déchiffrez ce rébus (3 pts)



Réponse :

4 – Répondez à la question et dites pourquoi (4 pts)

Un homme peut-il se marier avec la sœur de sa veuve ?

Réponse :

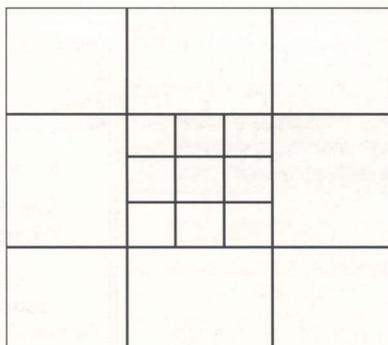
5 – Résolvez cette énigme (5 pts)

On a un carré de terre (donc tous les côtés sont égaux), une personne décide de faire le tour et met 1 min 20 pour un côté, 1 min 20 pour le deuxième, 1 min 20 pour le troisième côté et seulement 80 secondes pour le dernier côté. Pourquoi ?

Réponse :

6 – Estimez le nombre de carrés dans cette figure ? (1 point sera enlevé par carré en trop ou en moins) (5 pts)

Réponse :



Nom :

Prénom :

Adresse :

.....

Total des points : pts

Règlement

- 1 - Billy-Berclau 2000 lance un grand concours de logique destiné aux habitants de la commune. Il se déroulera en quatre étapes de mars 2005 à février 2006.
- 2 - Dans chacun des "Billy-Berclau 2000", vous trouverez un questionnaire auquel il faudra répondre et qui sera à retourner le plus rapidement possible au Centre Culturel F.DOLTO.
- 3 - Chaque questionnaire sera noté sur 20 points (soit un total de 80 points en tout) selon le barème suivant : une question sur 1 point, une question sur 2 points, une question sur 3 points, une question sur 4 points, une énigme sur 5 points et une estimation (ou autre) sur 5 points.
- 4 - Pour pouvoir prétendre à la victoire, chaque participant devra retourner les quatre questionnaires. Dans le cas contraire, il sera disqualifié.
- 5 - La difficulté des questionnaires ira de façon croissante.
- 6 - A la fin du concours, ne participeront au classement que les candidats ayant obtenu un minimum de 40 points.
- 7 - En cas d'égalité, la victoire ira au participant ayant répondu au plus grand nombre de questions.
- 8 - Si l'égalité subsiste, la victoire ira au participant ayant donné les meilleures estimations à la question 6 de chaque questionnaire.
- 9 - Si l'égalité subsiste encore, la victoire ira au participant ayant envoyé ses réponses en premier (les dates et heures seront notées lors du dépôt du bulletin à la bibliothèque)
- 10 - Un seul bulletin par foyer sera accepté.
- 11 - Chaque participant classé se verra remettre un lot au cours d'une réception qui se déroulera en février 2006.

1^{er} lot : un lecteur DVD

2^{ème} lot : un vélo

3^{ème} lot : un bon d'achat de 80 euros

SuperMarché

ATAC **BILLY BERCLAU**

Mon choix économies ! ☎ 03 21 40 07 07
Fax. 03 21 74 47 55

PEINTURE - DÉCORATION - VITRERIE
REVÊTEMENT SOLS ET MURS

Entreprise **DEMEY Didier**

☎ 03 21 26 97 02

15, rue des Brûlots - LORGIES

LA VIE ACTIVE

LES ATELIERS DE LENS
Tél. 03 21 08 70 40
Sympathisant

LES BERMUDES
Complexe de Nuit

- Une discothèque avec 3 bars à thème :
- Un Restaurant : LA PLANCHA
Specialités Tex Mex et crêperie

BILLY-BERCLAU
Jeudi, Vendredi, Samedi, Dimanche
dès 22h

☎ 03 21 40 94 30
www.lesbermudes.com

LE SOMBRERO

Ouvert
du mardi au dimanche dès 16h

Le Bar de Lens
Place du Cantin

HAPPY HOUR
1 conso achetée = 1 offert
du mardi au jeudi de 20h à 21h

www.lesombrero.com



Prévention des conduites déviantes des ados...

Créé à l'initiative de **Nicole BROSS** alors assistante sociale à Billy-Berclau, le groupe de prévention des conduites déviantes en direction des adolescents et des pré-adolescents fêtera bientôt ses dix années d'existence.

Billy-Berclau 2000 a interviewé deux de ses membres.



Armelle TRICOT, animatrice de prévention à la retraite a adhéré au groupe dès sa création. Décrite comme "Mamie Rock'n Roll" plutôt que comme "Mamie gâteau", cette femme de 66 ans a donné un sens à sa vie en prêchant le droit au bonheur.



Martine WATERLOT est une mère de famille et une mamie aussi. Conseillère municipale depuis 2001, elle a découvert la vie publique. Membre du Comité d'actions sociales elle a voulu s'impliquer dans des initiatives nouvelles et apporter sa pierre au bien-être de ses concitoyens.

BB2000 : Comment êtes-vous entrée dans le groupe ?

AT : J'étais allée à Meurchin écouter une conférence sur l'alcoolisme. J'y ai rencontré deux assistantes sociales Mesdames Nicole BROSS et Chrystal MASSART.

Elles venaient de rassembler à Billy-Berclau, toutes les personnes intéressées par les conduites à risques des jeunes.

A l'époque, je travaillais sur Lens comme animatrice de prévention, j'étais aussi membre de l'association "Non à la drogue". Il m'a semblé que je pouvais y être utile.

BB2000 : Qu'y avez-vous trouvé ?

AT : Beaucoup de convivialité, beaucoup de partage d'expériences, une absence totale de barrières entre les gens venus d'horizons tout à fait différents. Certains parents étaient démunis devant l'attitude de leurs adolescents. Ils ne comprenaient plus rien à cette société. Les faire parler, leur faire expliquer leurs angoisses, c'était déjà une victoire. Ensemble, nous avons organisé des réunions mensuelles.

BB2000 : Que se passait-il lors de ces réunions ?

AT : Nous nous efforçons de faire venir à chaque fois des professionnels : médecins, psychiatres, pédopsychiatres, juge d'application des peines... Il fallait écouter, expliquer, déculpabiliser répondre au mieux aux nombreuses questions que les gens se posaient.

BB2000 : Vous-même, y avez-vous appris quelque chose ?

AT : J'ai énormément appris. Tous ces gens que je reçois, que j'écoute, que je m'efforce de remettre sur les rails m'apportent autant sinon plus que je leur apporte moi-même. Ils me donnent la force de continuer mon combat. Nous vivons dans une société violente qui ne laisse aucune chance aux plus faibles. Nos jeunes vivent très mal le rejet, le chômage, l'isolement. Ces enfants à la dérive pourraient être les miens ou les vôtres.

Moi, je veux leur donner de l'amour, je veux leur montrer qu'ils ont un avenir, qu'il faut s'accrocher, qu'ils sont capables de le faire.

BB2000 : Vous êtes depuis quelques mois Présidente de l'association "Non à la drogue". Quelle est votre motivation ?

AT : Lorsque j'ai eu ma retraite, je me suis dit que je ne pouvais pas m'arrêter comme ça. Tant que je pouvais lutter, il fallait que je le fasse. Je ne vois pas mon rôle uniquement comme une guerre déclarée à la toxicomanie.

Je fais de l'écoute surtout en milieu scolaire : école primaire, collège, lycée et là où je me sens le plus à l'aise, dans les centres de réinsertion professionnelle. C'est l'endroit où l'échec de notre système éducatif est le plus palpable. Ces jeunes ne croient plus en eux. Il faut rétablir le dialogue. Quand on leur prête une oreille attentive et compréhensive, on s'aperçoit qu'ils ont un potentiel. La drogue, l'alcool, le tabac, la violence sont leur refuge. Je ne peux m'y résoudre. Je veux leur apprendre à faire front, à se bagarrer, à forcer les portes. Nous pouvons tous les aider.



BB2000 : Vous êtes une femme de conviction et d'action. Qu'est ce qui vous a attiré dans ce mouvement ?

MW : Lorsque j'ai été élue en 2001, j'y suis allée par curiosité, pour voir un peu. Puisque je faisais partie de la Commission d'action sociale tout ce qui se faisait à ce propos dans la ville m'intéressait. J'ai été surprise par la convivialité qui régnait au sein du groupe, par la liberté et la richesse des échanges. J'ai senti que le contact avec des gens de ma ville, les discussions sans complexe et sans tabou pouvaient m'apporter beaucoup.

BB2000 : Justement, parlez-nous de ces réunions.

MW : J'y apprends beaucoup de choses. Les discussions avec les professionnels de terrain sur des thèmes variés comme : la dyslexie, la grossesse, la sexualité, la violence, la prostitution sont extrêmement enrichissant. C'est très concret, on peut parler librement. J'ai appris à comprendre plutôt qu'à condamner. J'ai appris à parler de sujets difficiles. Nous avons des portables, des ordinateurs, des radios, des téléviseurs qui nous bombardent d'informations. Avec tout ça, on sait ce qui se passe à l'autre bout du monde mais on n'arrive pas à tendre la main au voisin qui est dans la souffrance.

BB2000 : Alors vous vous sentez bien au sein du groupe ?

MW : C'est une équipe, une équipe où l'on aime se retrouver. En écoutant les autres, on s'aperçoit qu'ils partagent les mêmes problèmes. Personne ne juge personne. Nous avons tous les mêmes craintes vis-à-vis de nos familles ou de nos proches : le tabac, l'alcool, le chômage, la violence, la drogue, la solitude.

BB2000 : Pouvez-vous nous parler d'une action particulière ?

MW : Je participe avec d'autres personnes à des actions de prévention au collège de Douvrin. Pour l'instant nous voulons discuter de l'alcool avec les jeunes. J'apprends là aussi beaucoup. Il faut les faire participer, leur poser des questions, et surtout écouter.

BB2000 : Qu'est-ce qui vous a le plus frappé ?

MW : J'ai découvert avec effarement qu'une partie de notre jeunesse est carrément livrée à elle-même. Elle a donc un grand besoin d'écoute. Dès qu'on arrive à la faire parler, elle est intéressée et les questions fusent. Il est hors de question de juger. Certaines familles ont d'énormes problèmes. Nous voulons aider les enfants, pas les culpabiliser.

BB2000 : Y a-t-il des choses qui, malgré tout, vous ont choquée ?

MW : Leur vocabulaire. Il est excessif, violent. Nous ne sommes jamais agressés personnellement, mais entre eux ils ne se font pas de cadeaux. Leur rapport à l'alcool aussi m'a étonnée. Tous à onze-douze ans ont déjà bu une boisson alcoolisée au cours de fêtes. Ils connaissent des quantités de marques différentes d'alcool. Je crois que dans notre pays beaucoup de gens ne mesurent pas les dangers de l'alcoolisme. Cela me conforte dans l'idée que notre action est utile et qu'il est vraiment important de renouer le dialogue entre les générations.

1985

Tennis de Table - TTBB

Date de création : 1985

Président : Michel MENU

Composition du bureau :

Vice-président : Gaëtan THERY

Trésorier : Bernard DELERUE

Secrétaire : Dany DUMONT

Description de l'activité :

Pratique du tennis de table en détente et en compétition, depuis 20 ans

Nombre d'adhérents : 53

Coût de la cotisation :

Pour les moins de 16 ans : 10 €/an

Pour les plus de 16 ans : 20 €/an

Horaires de fonctionnement :

Le mardi et mercredi de 18 h à 20 h

Le vendredi de 18 h 30 à 20 h 30

Lieu : Salle Léo Lagrange

Personne "contact" :

Michel MENU au 03 21 79 99 15

Tournoi annuel du club de tennis de table à la salle polyvalente :

Le dimanche 13 février dernier, le président du club de tennis de table, Michel Menu et son bureau ont



organisé un tournoi dans la salle polyvalente réunissant dans la bonne humeur quatre-vingts pongistes venus de Billy-Berclau et de villes voisines.

Résultats :

- Jeunes : 1. Mathieu Bourbotte (Billy-Berclau),
2. Gérald Sion (Billy-Berclau)

- 60 à non classés : 1. Jérémy Cordier (Bauvin), 2.
Kévin Dupré (Meurchin)

- 35 à non classés : 1. Henri Coupet (Annœllin),
2. Gaëtan Théry (Billy-Berclau)

2005 une nouvelle association... dans notre commune

Le Jogging Club Billy-Berclau

Date de création : 8 novembre 2004

Président : Marc TARTAR

Composition du bureau :

Secrétaire : Jack KUHN

Trésorier : Daniel DUJARDIN

Description de l'activité :

Pratique de la course à pied en loisirs et compétition

Nombre d'adhérents : 16

Coût de la cotisation : 25 €/an

Entraînements :

Le mardi et le vendredi de 17 h 30 à 20 h sur piste
et le dimanche à 9 h 30 en milieu naturel



Personne "contact" :

Marc TARTAR au 03 21 79 86 87 ou 06 64 53 84 98

Concours des maisons décorées et illuminées



La municipalité et les Cytises ont organisé, dans le cadre des festivités de Noël et de fin d'année, la sixième édition du concours des maisons décorées et illuminées. Près de cent foyers se sont inscrits afin de créer une ambiance magique.

Daniel DELCROIX, maire, accompagné de Bernard Mille, adjoint responsable de la vie associative, a remercié et félicité tous ceux qui se sont investis pour que la ville soit féerique pendant les périodes de fête.

Bravo les filles !

Championnes départementales !!

L'équipe 1 de la SSOWBB, composée de quatre jeunes gymnastes, est montée sur la plus haute marche du podium. Julie BOUSSEMART, Alexe DUQUESNOY, Marion GUICHOT et Eloïse SEGARD ont, en effet, remporté le titre de championnes départementales, en régionale 1 par équipe.



La seconde équipe, composée d'Eglantine KACHMAREK, Aurélie NOWACK, Laurine LEFEBVRE et Angéline BLONDEAU, s'est classée 6^{ème}. Ces 2 équipes, entraînées par Catherine PRONNIER, sont qualifiées pour la finale régionale.

Championnes départementales en individuelles !!

Julie BOUSSEMART a remporté le championnat départemental en individuel. Les deuxième et troisième places sont occupées aussi par des Billy-berclausiennes : Marion GUICHOT et Laurine LEFEBVRE. Toutes nos félicitations aux filles et à leur entraîneur, Catherine PRONNIER !

Des combats de qualité

Fin février, s'est déroulé à la salle Léo Lagrange le traditionnel open de sambo.

Cette manifestation, organisée par Laurent LANNROY, depuis plusieurs années, a rencontré un vif succès... l'occasion de voir des participants de haut niveau, issus de pratiques différentes, telles que ju-jitsu brésilien, pencrase, boxe thai et bien entendu sambo.



Tournoi réussi pour l'USBB

En janvier dernier, à la salle des sports Léo Lagrange, l'USBB a organisé un tournoi... un moment fort pour les jeunes amateurs du ballon rond qui se sont affrontés durant deux jours consécutifs. De nombreuses équipes des villes voisines avaient fait le déplacement.

Le président Patrick Laurent avait fait les choses dans les règles de l'art, chaque joueur est reparti, en plus de son trophée, avec la satisfaction d'avoir vécu un bon moment. Durant ces deux jours le maire Daniel Delcroix et son équipe municipale, ainsi que Honoré Poteau, président de l'Office municipal des sports, sont venus saluer les jeunes footballeurs.



Du rock, du rap et de la techno

Acte 62 a organisé un week-end musical à l'espace François Mitterrand avec l'aide de Radical Music.

Ces deux journées resteront dans les annales tant les neufs groupes ont apporté une belle provision de bonheur et de souvenirs.



Bienvenue à l'École de Musique

Audition de la classe de piano

Le président de l'harmonie municipale, Jean-Marc BLONDIAU, et le directeur, Jean-Louis LEROY, ont organisé le vendredi 4 février à l'espace Sainte-Anne une audition de piano afin de faire découvrir au public le travail accompli par les élèves de Brigitte CLAESSENS.



Echange de bons procédés entre l'harmonie et les écoliers



En décembre dernier, Daniel DELCROIX, Maire et une délégation municipale ont été invités à l'école maternelle Claude Debussy, afin d'assister à un concert peu ordinaire. En effet, la directrice de l'établissement, M^{me} DUQUESNE, en coordination avec l'harmonie municipale, emmenée par Jean-

Louis LEROY, ont procédé à un sympathique échange musical entre les élèves et les musiciens. Les enfants ont pu apprécier les morceaux joués par l'harmonie, les musiciens ont, quant à eux, eu le plaisir d'écouter les chants que leur avaient préparé les enfants.

Concert de l'école



C'est à l'Espace Mitterrand, qu'eut lieu le concert de printemps de l'école de musique... un concert de grande qualité avec la participation de la chorale des écoles Jean Jaurès et Jérémie Poteau.

Une dernière séance de répétition, avant le grand saut, avait lieu...

...à l'école Jean Jaurès (ci-dessus)

...à l'école Jérémie Poteau (ci-contre)



GFAL

MENUISERIE ALUMINIUM
BOIS - PVC - ACIER

13, rue Paul Langevin
BILLY-BERCLAU

Tél. 03 21 40 13 99

phox

PHOTO • VIDÉO
NUMÉRIQUE

B. VOLCKAERT
LA BASSEE
Tél. 03 20 29 07 42



AUTO SECURITE

Contrôle
Technique
Automobile

BAUVIN

OUVERT
LE MIDI

Sarl D'OLIVEIRA

VEHICULE
DE COURTOISIE

42 €* ESSENCE ET DIESEL
contre visite gratuite

67 Rue de la Gare Centre Ville

03 20 77 71 58
avec et sans rendez-vous

* sauf véhicule utilitaire 45 euros



S.A.R.L. ENM
Eric MACKOWIAK

Nettoyage Industriel

Entretien des Espaces Verts
Taille - Tonte - Traitement

BILLY BERCLAU
Tél. 03 21 69 59 63



LES 4 FLEURS

Créations Florales

Avenue Frédéric Joliot
(Livraison Gratuite)
BILLY BERCLAU

Tél. 03 21 69 33 70

GARAGE CUVELIER

Vente véhicules
neufs et occasions
Réparations
toutes marques

rue du Gal de Gaulle

BILLY-BERCLAU
Tél. 03 21 40 48 82



Avis aux amateurs !!

Invité par les Cytises, Michel PRUVOT et son grand orchestre se produiront le **dimanche 24 avril 2005 à 16 h**, à l'Espace François Mitterrand.

Quelques chiffres...

Pour l'année 2004, nous comptons : 26 décès, 21 mariages, et 51 naissances : 20 garçons pour 31 filles.



Nouveau service

Un nouveau service est à votre disposition en mairie. Appelez-le **03 21 74 79 00**. Un répondeur vous renseignera sur le médecin et la pharmacie de garde.

Collecte des déchets végétaux

Depuis le 6 avril et ceci jusqu'au 30 novembre 2005, la collecte des déchets végétaux a lieu tous les mercredis matin à partir de 4 h 30.

Attention ! Ces déchets ne doivent pas être mélangés à d'autres détritiques, les branchages doivent être ficelés en fagots.



La déchetterie plus proche se situe à Haisnes-Les-La Bassée, route de Vermelles (tél. au 03 21 37 49 85).

Elle est ouverte du mardi au samedi de 9 h à 18 h, les dimanches et jours fériés de 9 h à 12 h. Elle est fermée le lundi, le 1^{er} janvier, le 1^{er} mai et le 25 décembre.

Permanence

Fabien PRUVOT, conseiller général du canton de Douvrin, assurera une permanence dans notre commune : le **vendredi 29 avril 2005 de 15 h 45 à 17 h**, en mairie.



Communiqué : Distribution de colis par le Comité d'Entraide

Le Comité d'Entraide est indépendant du Centre d'Action Sociale. C'est une association, loi de 1901, soutenue par la Croix Rouge et le Secours Catholique. Elle attribue des colis sur dossier. Les approvisionnements sont uniquement assurés par la Banque Alimentaire et la subvention accordée par la commune, c'est pourquoi le volume des produits distribués s'est amenuisé.



La carrière militaire vous tente...

Si vous êtes intéressé par une préparation militaire ou si vous souhaitez devenir militaire à temps partiel (officier, sous-officier, militaire de rang), vous pouvez vous rapprocher, en mairie, de Bernard MILLE adjoint au Maire et Correspondant Défense.



N.J.C. Économie

Max LAFFARGUE

Economiste de la Construction

8 rue Paul Vaillant Couturier
62118 BIACHE ST VAAST

Téléphone : 03 21 58 47 66



Adhérent U.N.T.E.C.

S.A.S.

PALLEN

ENTREPRISE GÉNÉRALE DE BATIMENT

178, rue du Gal de Gaulle - 62138 BILLY-BERCLAU

Tél. 03 21 79 87 31 Fax 03 21 40 16 25



Halbot Créations

CUISINES & SALLES DE BAINS

SARL HALBOT CRÉATIONS

82B rue Roger Salengro - 59112 ANNEULLIN
Tél. 03 28 55 96 26

www.halbotcreation.com



EUROVIA
PAS-DE-CALAIS

DES HOMMES EN PERMANENCE
À VOTRE DISPOSITION POUR
RÉALISER TOUS VOS TRAVAUX

Terrassements - Assainissements - Réseaux - Sols industriels - Enrobés

- Agence de MAZINGARBE -

4, rue Montaigne - MAZINGARBE - ☎ 03 21 45 62 20



Société Civile Professionnelle
Olivier TAFFIN

Géomètre-Expert

Successeur de M. LEHEMBRE

Pour assurer à votre propriété
les garanties que vous attendez

Bornage - Délimitation - Arpentage
Division de propriété - Lotissement
Copropriété - Loi Carrez

72 rue Maurice Bouchery - 59480 LA BASSEE ☎ 03 20 29 02 70
161 rue Florent Evrard - 62220 CARVIN ☎ 03 21 40 63 32

35 ans de savoir-faire pour votre plus grand plaisir

Mariages
Communions
Baptêmes

DUPONT
TRAITEUR

Banquets
Cocktails
Dîners

Contactez-nous au 03 21 08 90 00
Retrouvez-nous sur www.duponttraiteur.fr



Dés herbant - Peintures
UNICHIMIC G.M.C. Produits Industriels

Rue Simone de Beauvoir
62138 Auchy Les Mines

Tél. 03 21 26 86 53
Fax 03 21 26 79 46



Electricité
Générale

Dominique HOUSIEAUX

Electricité : courants forts
Courants faibles • Dépannage

76, rue Casimir Beugnet - B.P. 253

62305 LENS CEDEX

Tél. 03 21 74 79 20

Fax 03 21 43 05 04



S.A.N.E.G.

Véhicules neufs et d'occasion

RENAULT

Atelier mécanique et carrosserie

(ouvert du lundi au vendredi et samedi matin)

Assistance dépannage

24h/24 au 06 09 31 30 08

S.A. des Ets GUILBERT

Route de Lens - CARVIN

Tél. 03 21 79 75 75

Fax. 03 21 79 75 79



Voyages **Delelis**

69, rue du 11 Novembre 1918

62138 Billy-Berclau

☎ 03 21 40 17 01 - Fax 03 21 37 10 85

